

Südtiroler
SanitätsbetriebAzienda Sanitaria
dell'Alto Adige

Azienda Sanitaria de Sudtirol

Abteilung Technik und Vermögen - Ripartizione Tecnica e Patrimoniale Sanitätsbetrieb Südtirol / Azienda Sanitaria dell'Alto Adige Betriebsabteilung für Vermögen und Technik / Ripartizione aziendale tecnica e patrimoniale Amt für Neubauten / Ufficio nuove costruzioni Bau und Modernisierung Krankenhaus Bozen / Costruzione e ammodernamento Ospedale di Bolzano	
Einleitung eines Ankaufsverfahrens ("Entscheidung zur Verhandlung") Indizione di un procedimento d'acquisto ("determina a contrarre") (Landesgesetz vom 3. Januar 2020, Nr. 1 Artikel 9 Absatz 2/Legge provinciale 3 gennaio 2020, n. 1 articolo 9 comma 2 Beschluss der Landesregierung / Delibera della Giunta provinciale n. 662 vom/del 13.06.2017 Beschluss des Generaldirektors / Delibera del direttore generale Nr. 2020-000056 vom/del 31.01.2020)	
Gegenstand / Oggetto: BAU UND MODERNISIERUNG KRANKENHAUS BOZEN – NEUE KLINIK – UPGRADE DER NEUEN OPERATIONSSÄLE / COSTRUZIONE E AMMODERNAMENTO OSPEDALE DI BOLZANO – NUOVA CLINICA -AGGIORNAMENTO DELLE NUOVE SALE OPERATORIE UNC-2021-43 CIG 9024743D82 CUP B43B97000000003	
Öffentliches Interesse, das erfüllt werden soll: Erwerb von Diensten, die für die Ausübung der institutionellen Tätigkeit notwendig sind / Interesse pubblico che si intende soddisfare: prestazione di servizi necessari per lo svolgimento dell'attività istituzionale	
Eigenschaften der zu erwerbenden Dienstleistungen und wesentliche Vertragsbedingungen / Caratteristiche dei servizi da acquistare e principali condizioni contrattuali: Ausführungsleitung und Sicherheitskoordinierung in der Ausführungsphase für das Upgrade der neuen Operationssäle in der Neuen Klinik (siehe Angebot des Wirtschaftsteilnehmers vom 19.11.2021_3249096_PROT.0271065_23-11- 2021offerta) / Direzione dell'esecuzione dei lavori e coordinamento della sicurezza in fase esecutiva per l'aggiornamento delle nuove sale operatorie nella Nuova Clinica (vedasi preventivo dell'operatore economico del 19.11.2021_3249096_PROT.0271065_23-11-2021offerta).;	
1. AOV Konvention - Convenzione ACP	JA/SI - <input checked="" type="checkbox"/> NEIN/NO
2. CONSIP (Konvention/Dynamisches Beschaffungssystem/Rahmenvereinbarung – CONSIP (Convenzione/Sistema dinamico di acquisizione/Accordo Quadro)	JA/SI - <input checked="" type="checkbox"/> NEIN/NO Wenn JA angeben
3. Richtpreise AOV - Prezzi di riferimento ACP http://www.provinz.bz.it/aov/richtpreisverzeichnis-online.asp	JA/SI - <input checked="" type="checkbox"/> NEIN/NO
4. Ausschreibung EMS bezüglich der Warenkategorie des gegenständlichen Verfahrens - Bando MEPAB relativo alla categoria merceologica oggetto dell'acquisto	JA/SI - <input checked="" type="checkbox"/> NEIN/NO
5. Warenkategorie gemäß art. 21/ter, Absatz 4 des LG Nr. 1/2002 - Categoria merceologica ai sensi dell'art. 21/ter, comma 4 LP n. 1/2002	JA/SI - <input checked="" type="checkbox"/> NEIN/NO (Warenkategorien zur Zeit noch nicht definiert)
6. Warenkategorie, die den Mindestumweltstandards unterliegen – Categoria merceologica soggetta ai CAM (Criteri ambientali minimi) (http://www.minambiente.it/pagina/i-criteri-ambientali-minimi) (http://www.provinz.bz.it/aov/908.asp)	JA/SI - <input checked="" type="checkbox"/> NEIN/NO
7. Warenkategorie, in der Sozialgenossenschaften für die Arbeitseingliederung von benachteiligten Personen tätig sind - Categoria merceologica nella quale operano cooperative sociali di inserimento lavorativo http://lexbrowser.provinz.bz.it/doc/it/195901%c2%a710/delibera_22_ottobr_e_2012_n_1541/allegato_a.aspx http://www.provinz.bz.it/arbeits-wirtschaft/genossenschaften/suchdienst-sozialgenossenschaften-typ-b.asp	JA/SI - <input checked="" type="checkbox"/> NEIN/NO
8. Ausschreibung definiert als – Gara definita come	<input checked="" type="checkbox"/> Dienstleistung/Servizio
9. Verfahrensabwicklung – Modalità dello svolgimento del procedimento a) elektronisch EMS/MEPA – MEPAB/MEPA elettronico b) elektronisches Portal Land (ISOV) - Portale provinciale telematico (SICP) c) elektronisches Portal Land (ISOV) im Namen und im Auftrag der AOV - Portale provinciale telematico (SICP) in nome e per conto del ACP d) traditionell - tradizionale	A, <input checked="" type="checkbox"/> B, C o D
10. Verfahren zur Auswahl des Vertragspartners – Procedura di scelta del contraente a) Direktvergabe – Affidamento diretto	<input checked="" type="checkbox"/> A, B, C o D

b) Verhandlungsverfahren ohne vorherige Veröffentlichung einer Bekanntmachung – Procedura negoziata senza previa pubblicazione di un bando c) Beschränktes Verfahren - Procedura ristretta d) Offenes Verfahren – Procedura aperta	
11. Eigenregie – Amministrazione diretta	<input type="checkbox"/> JA/SI – <input checked="" type="checkbox"/> NEIN/NO
12. Teilnahmevoraussetzungen – requisiti di partecipazione	Allgemeine Voraussetzungen / Requisiti generali (Art. 80 D.Lgs. 50/2016)
13. Eingeladene Wirtschaftsteilnehmer – Operatori economici invitati	BTC Biomedical Technology Consulting S.r.l., 39100 Bolzano (BZ), via Ressel n. 2F
14. Auftragnehmer – Fornitore del servizio	BTC Biomedical Technology Consulting S.r.l., 39100 Bolzano (BZ), via Ressel n. 2F – ing. R. Werner – ing. L. Mosna (Vertragsschluss erfolgt in Erwartung der Feststellung der Teilnahmevoraussetzungen; l'affidamento avviene in attesa dell'accertamento dei requisiti di partecipazione – Art. 17 comma 2 L.P. 3/2020)
15. Grund der Auswahl der Wirtschaftsteilnehmer und der eventuellen Nichteinhaltung des Rotationsprinzips – Motivo della scelta degli operatori economici e dell'eventuale deroga al principio di rotazione	<input type="checkbox"/> Um die öffentlichen Investitionen im Bereich der Infrastrukturen und der öffentlichen Dienste zu fördern sowie den negativen wirtschaftlichen Auswirkungen infolge der Eindämmungsmaßnahmen und des durch Covid-19 verursachten weltweiten Gesundheitsnotstands entgegenzuwirken, kann die Vergabestelle Aufträge bezüglich der Planung, der Sicherheitskoordinierung in der Planungsphase, der Bauleitung, der Ausführungsleitung, der Sicherheitskoordinierung in der Ausführungsphase und der Abnahme direkt vergeben, wenn der Wert des Auftrags weniger als Euro 139.000,00 beträgt und die Entscheidung zur Verhandlung vor dem 30.06.2023 erlassen wird. In diesen Fällen vergibt die Vergabestelle den Auftrag direkt, auch ohne vorherige Konsultation mehrerer Wirtschaftsteilnehmer. Unbeschadet davon bleiben die Pflicht zur Beachtung der Grundsätze laut Art. 30 des G.v.D. 50/2016 und die Notwendigkeit Rechtssubjekte zu wählen, die vorangegangene und belegte Erfahrungen haben, die jenen des Vergabegegenstands entsprechen, immer unter Beachtung des Rotationsgrundsatzes (Art. 157 Abs. 2 G.v.D. 50/2016 in Verbindung mit Art. 1 Abs. 1 und Abs. 2 Buchstabe a) G. 120/2020). Im gegenständlichen Fall hat der gewählte Wirtschaftsteilnehmer mehrere vorangegangene und belegte Erfahrungen, die jenen des Vergabegegenstands entsprechen. Zuletzt war er Auftragnehmer bezüglich der endgültigen Projektplanung und der Ausführungsplanung für das Upgrade der gegenständlichen neuen Operationssäle (Vertrag Nr. 2021-02 vom 21.01.2021, CIG 8571433A44). Denselben Wirtschaftsteilnehmer mit der Ausführungsleitung (AL) und der Sicherheitskoordinierung in der Ausführungsphase (SKA) jener Bauarbeiten zu beauftragen, die er selbst geplant hat, stellt folglich den höchsten Grad an Qualität und Koordinierung der Leistungen zugunsten der Vergabestelle sicher. Außerdem wird auf diese Weise eine schnellere Ausführung der Bauarbeiten sichergestellt, die aufgrund des weiterhin bestehenden Covid-19-Gesundheitsnotstands notwendig ist. Der Wert der gegenständlichen Vergabe entspricht einem Betrag von Euro 76.983,32, folglich wird die Obergrenze von Euro 139.000,00 nicht überschritten. Auch die Grundsätze laut Art. 30 des G.v.D. 50/2016 werden beachtet: Die Grundsätze der Wirtschaftlichkeit, Wirksamkeit, Zügigkeit und Korrektheit werden durch die gegenständliche Direktvergabe gefördert. Die Grundsätze des freien Wettbewerbs, der Nichtdiskriminierung, der Transparenz, der Verhältnismäßigkeit und der Öffentlichkeit werden durch die genaue Anwendung der Art. 157 Abs. 2 G.v.D. 50/2016 in Verbindung mit Art. 1 Abs. 1 und Abs. 2 Buchstabe a) G. 120/2020 sowie durch die Veröffentlichung der gegenständlichen Entscheidung zur Verhandlung beachtet. Bezüglich des Rotationsgrundsatzes verweist man auf die Artikel 3.6. und 3.7. der ANAC-Leitlinien Nr. 4. Zunächst weist man darauf hin, dass der Rotationsgrundsatz beachtet wurde, weil die der jetzigen unmittelbar vorangegangenen Vergabe nicht an die BTC Biomedical Technology Consulting GmbH vergeben wurde. In Bezug auf den vorangegangenen Auftrag betreffend die endgültige Projektplanung und die Ausführungsplanung für das Upgrade der gegenständlichen neuen Operationssäle weist man darauf hin, dass diese Vergabe nicht in denselben Dienstleistungsbereich fällt wie jene Leistungen, die Gegenstand dieser Entscheidung zur Verhandlung sind: Wie bereits angedeutet, hatte der Vertrag Nr. 2021-02 vom 21.01.2021 (CIG 8571433A44) die Leistungen der endgültigen Projektplanung und der Ausführungsplanung zum Gegenstand, während Gegenstand dieser Direktvergabe die Dienstleistungen der Ausführungsleitung (AL) und der Sicherheitskoordinierung in der Ausführungsphase (SKA) der oben genannten Operationssäle sind. Auch wenn man behaupten würde, dass die gegenständliche Entscheidung zur Verhandlung eine erneute Einladung an den scheidenden Wirtschaftsteilnehmer darstellt, so wäre dieser Umstand durch die Außergewöhnlichkeit der gegenständlichen Vergabe gerechtfertigt: Aufgrund des Covid-19-Notstandes ist es notwendig, die Bauarbeiten zum Upgrade der neuen Operationssäle in der Neuen Klinik sobald wie möglich durchzuführen. Dieser Notwendigkeit zur Zügigkeit kann nur BTC Biomedical Technology Consulting GmbH gerecht werden, da er der einzige auf dem Markt vorhandene Wirtschaftsteilnehmer ist, der den höchsten Grad an

	<p>Schnelligkeit, Effizienz und Wirksamkeit in Bezug auf die Ausführungsleitung und die Sicherheitskoordinierung in der Ausführungsphase betreffend die obengenannten Bauarbeiten zum <i>Upgrade</i> sicherstellen kann, da er derselbe Wirtschaftsteilnehmer ist, der diese Bauarbeiten endgültig und in der Ausführung geplant hat. Außerdem war der Zufriedenheitsgrad der Vergabestelle am Ende des Planungsauftrags sehr hoch, da der Wirtschaftsteilnehmer den Auftrag nach allen Regeln der Kunst ausgeführt, die vereinbarten Zeiten und Kosten eingehalten hat und die gelieferte Dienstleistung qualitativ hochwertig war. / Al fine di incentivare gli investimenti pubblici nel settore delle infrastrutture e dei servizi pubblici nonché al fine di far fronte alle ricadute economiche negative a seguito delle misure di contenimento e dell'emergenza sanitaria globale da Covid-19, la stazione appaltante può procedere all'affidamento diretto degli incarichi di progettazione, di coordinamento della sicurezza in fase di progettazione, di direzione dei lavori, di direzione dell'esecuzione, di coordinamento della sicurezza in fase di esecuzione e di collaudo di importo inferiore ad euro 139.000,00, qualora la determina a contrarre sia adottata entro il 30.06.2023. In tali casi, la stazione appaltante procede all'affidamento diretto, anche senza consultazione di più operatori economici, fermi restando il rispetto dei principi di cui all'art. 30 del d.lgs. 50/2016 e l'esigenza che siano scelti soggetti in possesso di pregresse e documentate esperienze analoghe a quelle oggetto di affidamento, comunque nel rispetto del principio di rotazione (combinato disposto dell'art. 157 c. 2 d.lgs. 50/2016 e dell'art. 1 c. 1 e c. 2 lett. a) l. 120/2020). Nel caso concreto, l'operatore economico scelto è in possesso di molteplici pregresse e documentate esperienze analoghe a quelle oggetto di affidamento. Da ultimo è stato l'affidatario dell'incarico di progettazione definitiva ed esecutiva per l'aggiornamento delle nuove sale operatorie <i>de quo</i> (Contratto n. 2021-02 del 21.01.2021, CIG 8571433A44). Conseguentemente, incaricare lo stesso operatore economico alla direzione dell'esecuzione (DEC) ed al coordinamento della sicurezza in fase esecutiva (CSE) dei lavori che ha progettato, garantisce la massima qualità e coordinazione delle prestazioni a favore della stazione appaltante. Inoltre, in tal modo viene assicurata una maggiore celerità nell'esecuzione dei lavori, necessaria in vista dell'ulteriore persistere della situazione emergenziale da Covid-19. L'importo del presente affidamento ha un valore pari ad euro 76.983,32, di conseguenza la soglia massima di euro 139.000,00 non risulta superata. Anche i principi di cui all'art. 30 del d.lgs. 50/2016 risultano rispettati: i principi di economicità, efficacia, tempestività e correttezza vengono incentivati dal presente affidamento diretto. I principi di libera concorrenza, non discriminazione, trasparenza, proporzionalità e di pubblicità sono rispettati dalla puntuale applicazione del combinato disposto dell'art. 157 c. 2 d.lgs. 50/2016 e dell'art. 1 c. 1 e 2 lett. a) l. 120/2021 e dalla pubblicazione della presente determina a contrarre. Per quanto riguarda il principio di rotazione, si richiamano gli artt. 3.6. e 3.7. delle Linee Guida n. 4 dell'ANAC. Innanzitutto, il principio di rotazione risulta rispettato perché l'affidamento immediatamente precedente a quello di cui si tratta non è stato affidato a BTC Biomedical Technology Consulting S.r.l. Per quanto invece riguarda il precedente incarico affidato relativamente alla progettazione definitiva ed esecutiva per l'aggiornamento delle nuove sale operatorie <i>de quo</i>, tale affidamento non rientra nello stesso settore di servizi delle prestazioni oggetto presente determina a contrarre: Come accennato, il Contratto n. 2021-02 del 21.01.2021 (CIG 8571433A44) aveva ad oggetto prestazioni di progettazione definitiva ed esecutiva, mentre le prestazioni oggetto del presente affidamento diretto riguardano servizi di direzione dell'esecuzione (DEC) e di coordinamento della sicurezza in fase esecutiva (CSE) delle suddette sale operatorie. Anche qualora si volesse ritenere che la presente determina a contrarre rappresenta un reinvio al contraente uscente, tale circostanza sarebbe giustificata dal carattere di eccezionalità del presente affidamento: A causa della situazione emergenziale da Covid-19, vi è necessità di procedere quanto prima all'esecuzione dei lavori di aggiornamento delle nuove sale operatorie nella Nuova Clinica. A tale esigenza di celerità può solamente rispondere BTC Biomedical Technology Consulting S.r.l., il quale è l'unico operatore economico presente sul mercato in grado di garantire la massima celerità, efficienza ed efficacia nella direzione dell'esecuzione e nel coordinamento della sicurezza in fase esecutiva dei suddetti lavori di aggiornamento, in quanto è stato lo stesso operatore economico a progettare definitivamente ed esecutivamente gli stessi lavori. Inoltre, il grado di soddisfazione della stazione appaltante al termine di tale incarico è stato molto elevato, poiché l'operatore economico ha provveduto ad eseguire l'incarico a regola d'arte, ha rispettato i tempi e i costi pattuiti e il servizio prestato è stato di alta qualità.</p>
16. Aufteilung in Lose - Suddivisione in lotti	einzige Leistung / prestazione unica
17. Zuschlagskriterium - Modalità di aggiudicazione	<input checked="" type="checkbox"/> OMISSIS (Direktvergabe / affidamento diretto)
18. Interferenzen – interferenze	DUVRI (Informationsdokument Risiken/ documento informativo rischi): <input type="checkbox"/> NEIN/NO

	PSC: <input type="checkbox"/> NEIN/NO
19. Vertragsbetrag ohne Rentenbeitrag und MwSt. / Importo di contratto contributo prev. e IVA esclusa Option /Opzione	Euro 76.983,32
20. Buchhalterische Deckung – Copertura contabile	<input checked="" type="checkbox"/> Investitionsausgaben – Finanziamento in conto capitale / Programm Jahr – programma anno 5882/2021
Der Geschäftsführender Amtsdirektor – Il Direttore reggente d'ufficio Der Verfahrensverantwortliche – Il responsabile del procedimento (ing. Domenico Cramarossa) digital signiert/firmato digitalmente	

- A) Allgemein Rechtsvorschriften/riferimenti normativi generali:
LG Nr. 17/1993; LG Nr. 7/2001; LG Nr. 14/2001; LG Nr. 1/2002; LG Nr. 16/2015; GvD Nr. 50/2016; Beschluss des G.D. Nr. 01/2019; Anwendungsrichtlinien LR und ANAC.
LP n.17/1993; LP n.7/2001; LP n.14/2001; LP n. 1/2002; LP n.16/2015; D.Lgs. n. 50/2016; Deliberazione del D.G. n. 01/2019; Linee Guida GP e ANAC.
- B) Spezifische Rechtsvorschriften/riferimenti normativi specifici:
- ad 1, 2, 3, 4, 5, 9) Art. 21/ter, LG Nr. 1/2002;
 - ad 6) Art. 21/ter, LP n. 1/2002;
Art. 34 des GvD Nr. 50/2016;
art. 34 del D.Lgs. n. 50/2016;
 - ad 7) Beschluss LR Nr. 1227/2016; Beschluss LR Nr. 1541/2012;
Delibera GP n. 1227/2016; Delibera GP n. 1541/2012;
 - ad 8) Art. 22, Absatz 4 LG Nr. 16/2015;
Art. 22, comma 4 LP Nr. 16/2015;
 - ad 9) Art. 5, 38 LG Nr. 16/2015; Art. 21/ter LG Nr. 1/2002;
artt. 5, 38, LP n. 16/2015; art. 21/ter, LP n. 1/2002;
 - ad 10) Art. 25, 26 LG Nr. 16/2015; Art. 36, 59 GvD Nr. 50/2016;
artt. 25, 26 LP n. 16/2015; artt. 36, 59 D.Lgs. n. 50/2016;
 - ad 11) Art. 41 LG Nr. 16/2015;
art. 41 LP n. 16/2015;
 - ad 12) Art. 26 LG Nr. 16/2015; Art. 36 GvD Nr. 50/2016;
art. 26 LP n. 16/2015; art. 36 D.Lgs. n. 50/2016;
 - ad 13) Art. 20, 25 LG Nr. 16/2015; Anwendungsrichtlinien ANAC Nr.4; Beschluss des G.D. Nr. 01/2019; Beschluss LR Nr. 1227/2016;
artt. 20, 25, LP n. 16/2015;Linee Guida ANAC n. 4; Deliberazione del D.G. n. 01/2019; Delibera GP n. 1227/2016;
 - ad 14) Art. 28 LG Nr. 16/2015;
art. 28 LP n. 16/2015;
 - ad 15) Art. 33 LG Nr. 16/2015; Art. 36, Abs. 9-bis und Art. 95 GvD Nr. 50/2016; Beschluss LR Nr. 570/2016;
art. 33 LP n. 16/2015;art. 36, c. 9-bis e art. 95 D.Lgs. n. 50/2016; Deliberazione GP n. 570/2016;
 - ad 16) Gesetz Nr. 123/2007; GvD Nr. 81/2008;
legge n. 123/2007; D.Lgs. n. 81/2008;
 - ad 19) Art. 30 LG 17/93; Art. 42, Art. 77 GvD Nr. 50/2016; Art. 51 ZPO; Art. 6, 7 DPR Nr. 62/2013; Art. 6-bis Gesetz Nr. 241/1990.
art. 30 LP n. 17/93; artt. 42, 77 D.Lgs. n. 50/2016; art. 51 c.p.c.; artt. 6, 7 D.P.R. n. 62/2013; art. 6-bis, L. n. 241/1990.